



Használati útmutató

Navodila za uporabo

KERÉKPÁRKOMPUTER, VEZETÉK NÉLKÜLI RACÚNALNIK ZA KOLO, BREZ KABLA

Származási hely: Kína
Gyártó / Distributer

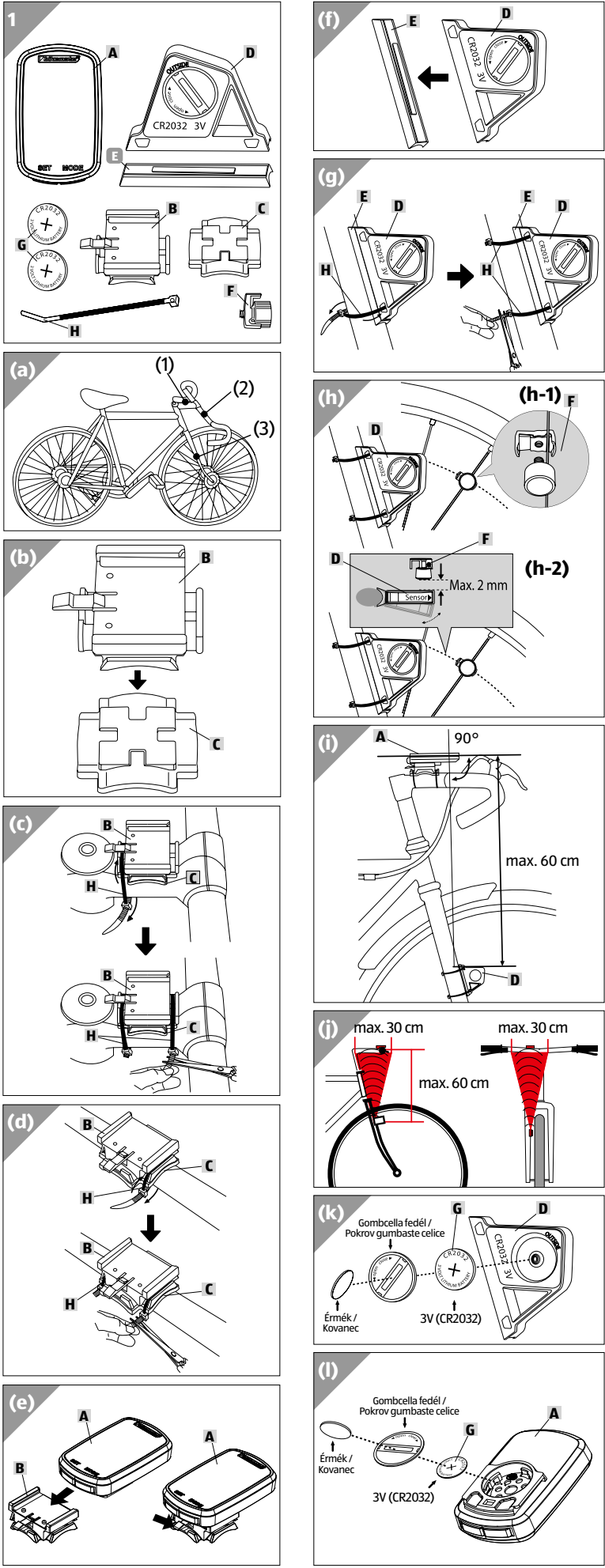
MONZT HANDELSGESELLSCHAFT
INTERNATIONAL MBH & CO. KG
SCHÖNDORFER STRASSE 60-62
54292 TRIER
GERMANY

ÜGYFÉLSZOLGÁLAT
POPRODAJNA PODPORA 821757

Kérjük forduljon a magyarországi ALDI áruházakhoz.
Prosimo, oglašite se v vnam najbližje: **HOFERjevi poslovalnici.**

A FOGYASZTÁSI CIKK TÍPUSA / IZDELEK:
22975 03/2023

3
ÉV JÓTÁLLÁS
LETA GARANCIJE



HU

A készlet tartalma

- Kerékpárkomputer
- Kerékpárkomputer tartó
- Gumialátét a tartóhoz
- Érzékelő
- Gumialátét az érzékelőhöz
- Mágnes mágnesartartóval
- 2 db gombelem (2 db CR2032 típusú)
- 6 db kábelkötegelő
- 1 db Használati útmutató (illusztráció nélküli)

Műszaki adatok

Kerékpárkomputer, vezeték nélküli

Cikkszám: 821757
Gyártási tétel: PO30030265
Modellszám: 22975
Áramellátás:
Üzemi feszültség: 3 V
Gombelem az érzékelőhöz: 3 V / típus: CR2032
Gombelem a kerékpárkomputerhez: 3 V / típus: CR2032
Védettségi IP44 (freccsenő víznek ellenálló)
Átviteli frekvencia és adóteljesítmény:
Kerékpárkomputer: Frekvenciasáv: 125 kHz ± 10 kHz
Érzékelő: Frekvenciasáv: 125 kHz ± 10 kHz
Maximális átvihető teljesítmény: < 5 dBm
Súly: kb. 76 g (tartozékokkal együtt)
A kerékpárkomputer méretei:
kb. 6,9 x 4,3 x 1,5 cm (H x S x Mé)
Gyártási dátum: 2022/11
Garancia: 3 év

1. Bevezetés

Jelmagyarázat
Az alábbi szimbólumokat és kifejezéseket használjuk ebben a kezelési útmutatóban, a kerékpárkomputeren és annak csomagolásán.

FIGYELMEZTETÉS!

Ez a szimbólum/kifejezés közepes kockázattal járó veszélyt jelöl, amely el nem kerülés esetén kis mértékű vagy csekély sérüléshez vezethet.

VIGYÁZAT!

Ez a szimbólum/kifejezés alacsony kockázattal járó veszélyt jelöl, amely el nem kerülés esetén kis mértékű vagy csekély sérüléshez vezethet.

TUDNIVALÓ!

Ez a kifejezés anyagi kár kockázatára figyelmeztet.

Ez a szimbólum hasznos kiegészítő információkat nyújt az üzemeltetésről.

Ez a szimbólum arra hívja fel a figyelmet, hogy a készülék veszélyt jelenthet a gyermekekre.

Megfelelőségi nyilatkozat (lásd a „Megfelelőségi nyilatkozat” c. fejezet). Az ilyen szimbólummal jelölt termékek betartják az Európai Gazdasági Térség (EGT) minden vonatkozó közösségi előírásainak.

Ez a jel egyenáramot jelent.

Ez a jel azt jelzi, hogy a gombcellát hogyan helyezik be.

IP44
Ez a jel az IP44 védettségi fokozatot jelzi (minden oldalról védelem a freccsenő víz ellen).

Ez a szimbólum arról tájékoztat, hogy a szükséges elemeket mellékeljük a csomagban.

Ez a szimbólum a robbanásveszélyre hívja fel a figyelmet.

Ez a szimbólum az elemek kezelésével kapcsolatos veszélyekre hívja fel a figyelmet.

Ezek a szimbólumok a csomagolás és a termék ártalmatlanítására vonatkoznak.

matlanításával kapcsolatban tájékoztathatunk.

Ez a szimbólum az FSC®-tanúsítványról ad tájékoztatást.

MA TÜV SÜD önkéntes „Típusvizsgált” vizsgálati jelzése azt jelzi, hogy a termék típusát tesztelték és biztonságosan találhatók. A gyártási helyszínt is évente ellenőrzik.

2. Rendeltetészerű használat

A kerékpárkomputert kizárólag információknak (pl. átlagsebesség, pontos idő stb.) a kerékpár használata során történő kijelzésére és gyűjtésére tervezték. Kizárólag magánhasználatra készült és nem alkalmas iparszerű használatra. A kerékpárkomputert csak a használati utasításban ismertetettek szerint használja. Minden egyéb használat rendeltetéstől eltérőnek minősül és anyagi kárhoz vagy akár személyi sérüléshez is vezethet. Olyan kártért vagy sérülésért nem vállalunk felelősséget, amely a jelen használati utasítás figyelmen kívül hagyásából vagy a szakszerűtlen használatból adódik.

3. Biztonsági tudnivalók

Alaposan olvassa át a biztonsági előírásokat.

Ezt a kerékpárkomputert abban az esetben használhatják 8 éves vagy annál idősebb gyermekek, továbbá korlátozott testi, érzékszervi vagy mentális képességekkel rendelkező, ill. kellő tapasztalattal és/vagy tudással nem rendelkező személyek, ha eközben felügyelet alatt állnak, illetve a kerékpárkomputer biztonságos használatát illetően oktatásban részesültek és tisztában vannak az abból eredő veszélyekkel. Gyermekek nem játszhatnak a kerékpárkomputerrel. A tisztítást és felhasználati karbantartást gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.

FIGYELMEZTETÉS!

VESZÉLY! ÉLETVESZÉLY ÉS SÉRÜLÉSVESZÉLY ÁLL FENN.
A csomagolóanyag gyermekektől távol tartandó. Többek között fulladásveszélyes áll fenn!

A kerékpárkomputer apró alkatrészeket tartalmaz. A gyerekek játék közben lenyelhetik azokat és megfulladhatnak. Az apró alkatrészeket gyermekektől távol tartandók.

TUDNIVALÓ!

4. Rongálódás veszélye!

- A kerékpárkomputer szakszerűtlen kezelése kárt okozhat.

- A kerékpárkomputer -10 °C és + 50 °C közti környezeti hőmérsékleten használja.

- Ne tegye ki a kerékpárkomputert állandó nedvesség hatásának.

- Kerülje a port, a hőt és a tartós közvetlen napsgugrázást.

- Saját kezűleg ne javítsa a kerékpárkomputert. Műszaki problémák esetén vegye fel a kapcsolatot a garanciajegyen feltüntetett szervizzel.

- Ha a gombelem rekeszt már nem lehet biztonságosan lezárni a burkolat fedelével, akkor ártalmatlanítsa a kerékpárkomputert az „Ártalmatlanítás” című fejezetben ismertetettek szerint.

- A gombelem idő előtti lemerülésének elkerülése érdekében a mágnes nem szabad közvetlenül az érzékelőre helyezni, ha a kerékpár hosszú használaton kívül van. Vegye ki a gombelemeket, ha a kerékpárkomputert hosszú ideig nem használja.

5. A gombelemekre vonatkozó biztonsági tudnivalók:

FIGYELMEZTETÉS!

ÉLETVESZÉLY!

Ne nyelje le az elemeket! Életveszélyes!

- Lenyelés esetén az elemek életveszélyesek lehetnek, ezért ezt a terméket és a hozzátartozó elemeket kisgyermekektől elzárva kell tárolni.
- Lenyelése maróshoz, a lágyéki rész perforációjához és halálhoz vezethet. A lenyelést követő 2 órán belül súlyos belső marás léphet fel.
- Az elem lenyelése esetén haladéktalanul orvoshoz kell fordulni!
- Az elemeket tartsa gyermekektől távol.

FIGYELMEZTETÉS!

ROBBANÁSVESZÉLY: A gombelemek szakszerűtlen cseréje esetén.

- A gombelemeket csak azonos típusúakra szabad kicserélni. A gombelem cseréjekor ügyeljen a polaritásra. Szükség esetén a behelyezés előtt tisztítsa meg a kerékpárkomputer gombelemét és annak érintkezőit.

ROBBANÁSVESZÉLY: A nem feltölthető gombelemeket semmiképpen sem szabad újratölteni; az elemeket nem szabad rövidre zární és/vagy felnyitni. Túlmelegedés és tűzveszély következhet be vagy az elemek szétrepedhetnek.

TUDNIVALÓ!

A felszereléskor az érzékelő elemtartó rekeszének burkolatát a kiülőkkel ellentétes oldalon kell elhelyezni.

FIGYELEM! VISELJEN KESZTYŰT!

Ha a gombelemekből kifolyt a folyadék vagy azok megrongálódtak, akkor a bőrrel érintkezve marási sérüléseket okozhatnak. Puszta kézzel semmiképpen sem szabad megérinteni a szivárgó gombelemeket; ehhez mindig viseljen a célra alkalmas védőkesztyűt!

- Öblítse le az érintett területet folyó vízzel!
- Azonnal forduljon orvoshoz!
- Robbanásveszély áll fenn!
- Az érzékelőhöz és a kerékpárkomputerhez kizárólag ugyanazon gyártó CR2032 típusú gombelemeit használja.
- A gombelemeket száraz és hűvös, nedvességtől védett helyen kell tárolni.
- Ne dobja a gombelemeket a tűzbe. Robbanásveszély áll fenn!
- Soha ne tegye ki a gombelemeket tűzoltó hő hatásának. Fokozott szivárgásveszély!
- Ne deformálja a gombelemeket. Robbanásveszély és azáltal személyi sérülés veszélye áll fenn.
- Az eldobható gombelemek tárolás közben is elveszíthetik töltésük egy részét.
- Vegye ki a gombelemeket, ha nem használja a kerékpárkomputert.
- Azonnal vegye ki a használt gombelemeket a kerékpárkomputerből és adja le azokat a helyi gyűjtőhelyen.
- Az összetéveszthetőség elkerülése érdekében az egyszer használatos jó gombelemeket a lemerült gombelemektől külön tárolja.

TUDNIVALÓ!

7.4. Finombeállítás / (i) ábra
Ügyeljen arra, hogy a kerékpárkomputer **A** és az érzékelő **B** egymáshoz képest 90° szögben helyezkedjen el. A kerékpárkomputer **A** és az érzékelő **B** közti távolságnak max. 60 cm lehet. **Az érzékelő felszerelése előtt jelölje meg a maximális távolságot a villacsővön!**

Ügyeljen arra, hogy a computer az érzékelő megjelölt adásterületén legyen felszerelve, (j) ábra.

8. Üzembe helyezés

A kerékpárkomputer és az érzékelő első használata előtt be kell tenni a gombelemeket.

8. Üzembe helyezés

A kerékpárkomputer és az érzékelő első használata előtt be kell tenni a gombelemeket.

8. Üzembe helyezés

A kerékpárkomputer és az érzékelő első használata előtt be kell tenni a gombelemeket.

7. Szerelés

7.1 Rögzítési pontok a kerékpáron / (a) ábra

A kerékpáron 2 rögzítési pont található a computerhez és 1 rögzítési pont az érzékelőhöz / mágneshez, lásd az (A) ábrát.

7.2 A tartó és a kerékpárkomputer felszerelése

Felszerelés kormányzásra / (b-c) ábra

Helyezze a gumi alátétet **C** a kerékpárkomputer **B** tartója alá.

Helyezze a tartót **B** a gumi alátéttel **C** kormányzásra ((1) rögzítési pont), majd vezessen át két kábelkötegelőt **H** a tartón **B** található erre a célra előirányzott vezetőelemeken. Húzza

Az angol, német és a francia nyelv választható. A nyelvnek közti váltáshoz nyomja le a MODE gombot. Hagyja jóvá a választást a SET gombbal.

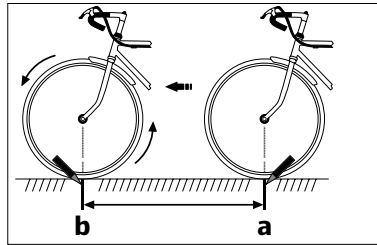
8.2 km/h vagy mp/h beállítás

Itt választhat a km/h (kilométer per óra) és az mp/h (mért föld per óra) között. A kijelzőn villog a „KMh” felirat. A MODE gomb segítségével átkapcsolhat a mértékegységek között. Hagyja jóvá a választást a SET gombbal.

TUDNIVALÓ!

Ha a sebesség beállítását Mp/h-ra állítja, a súly mértékegysége automatikusan „LB” (font) mértékegységre vált.

8.3 A gumibroncs kerületének beállítása



TUDNIVALÓ!

A felszereléskor az érzékelő elemtartó rekeszének burkolatát a kiülőkkel ellentétes oldalon kell elhelyezni.

- Tartsa az érzékelőt **D** a gumi alátéttel **E** a villacsőnél (rögzítési pont (3)), majd vezesse át a kábelkötegelőket **H** az érzékelőn **D** található vezetőelemeken. Húzza meg a kábelkötegelőket **H** úgy, hogy a gumi alátét **E** és az érzékelő **D** szorosan illeszkedjen. Vágja le az ollóval a két kábelkötegelőt **H** felesleges végeit. Az érzékelő most fel van szerelve.

A mágnes felszerelése / (h) ábra

Csavarja le a mágneset a mágnesartartóval **F**, majd rögzítse azt első kerek egyik küllőjéhez az érzékelő **D** magasságában (lásd a h-1 ábrát), az ábra szerint. Ügyeljen arra, hogy az érzékelő **D** és a mágnesartartó **F** közti távolság ne haladja meg a 2 mm-t. Ehhez csavarja el az érzékelőt **D** a villacsőnek megfelelően (lásd a h-2 ábrát).

8.4 A teljes útszakasz beállítása

A „00000” alapbeállítás jelenik meg a kijelzőn, és a tízes és a százres érték villog. A MODE gomb lenyomásával a számérték eggyel növelhető. A SET gomb lenyomásával megerősítjük a választást. Az egyes, a tízes, a száz, az egyes és a tízesres értéke 0-9 lehet.

8.5 Az ellenőrzési intervallum beállítása

Az „600” alapbeállítás jelenik meg a kijelzőn, és a százres érték villog. Ez a kerékpárkövetkező ellenőrzéséig megtett távolságnak felel meg km-ben. Nyomja le a MODE gombot az egyes, a tízes vagy a százres érték lépésenkénti növeléséhez. A SET gomb lenyomásával megerősítjük a választást.

A beállított kilométerérték elérésekor az esedékes ellenőrzést csavarkulcs jelzi a kijelzőn.

8.6 A súly beállítása

A kijelzőn villog a százres érték. A MODE gomb lenyomásával az érték eggyel nő. Erősítse meg a választást a SET gombbal.

8.7 A hőmérséklet beállítása

A kijelzőn villog a „°C” (Celsius fok) mértékegység. A MODE gomb segítségével válthat át „°F” (Fahrenheit fok) mértékegységre. Hagyja jóvá a választást a SET gombbal.

8.8 Év beállítása

A kijelzőn megjelenik a „2021” és a tízes érték villog. A MODE gombbal növelheti eggyel az értéket, a SET gombbal választást a SET gombbal.

8.1 A menü nyelvei

A computer beállítása előtt húzza le a védőfóliát a kijelzőről.

8.9 Hónap beállítás

A kijelzőn villog az „1”. A MODE gombbal növelheti eggyel az értéket. Hagyja jóvá a választást a SET gombbal.

8.10 Nap beállítás

A kijelzőn villog a „06”. A MODE gombbal növelheti eggyel az értéket. Hagyja jóvá a választást a SET gombbal.

8.11 12/24 órás formátum beállítás

A kijelzőn villog a „24H” felirat (24 órás időformátum). A MODE gomb lenyomásával válthat „12H”-ra. Hagyja jóvá a választást a SET gombbal.

8.12 Az óra beállítása

Az óra értéke villog a kijelzőn. Addig nyomogassa a MODE gombot, amíg a helyes szám nem jelenik meg. Nyomja le a SET gombot a megerősítéshez, miáltal automatikus a perc kijelzőre ugrik. Itt is megfelelőképpen járjon el.

8.13 A háttérvilágítás beállítása

A kijelzőn villog az „ON”. Nyomja le a MODE gombot az „ON” és az „OFF” közti váltáshoz, majd igazolja vissza a SET gombbal.

A háttérvilágítás kb. 3 másodpercbe kapcsolódik, amikor a 16:00 és 07:00 közötti időtartamban a MODE vagy a SET gombot lenyomja.

9. A kerékpárkomputer ellenőrzése

Aktiválja a kerékpárkomputert a SET vagy a MODE gombbal. Most forgassa el a kerékpár első kerekét – a computer méri a sebességet. Ha a kijelzőn nem jelenik meg sebesség, akkor ellenőrizze és szükség esetén ismételje meg a felszerelést.

10. Újraindít

Ha vissza szeretné állítani a beállításokat, akkor nyomja le egyszerre a SET és a MODE gombot kb. 8 másodperc után. Újraindítás / visszaállítás után a kerékpárkomputer az alapértékekre van állítva és minden paraméter újra be kell állítani.

11. Kijelző automatikus kikapcsolása

Körülbelül 5 percnyi üzemszünetet követően a kerékpárkomputer automatikusan kikapcsol. Ezzel a kapcsol az energiatakarékosság érdekében. Bármilyen gomb lenyomásával vagy erős rezgéssel aktiválhatja a kerékpárkomputert.

12. Automatikus start-stop funkció

Készenléti állapotból történő első aktiválás után az összes funkció automatikusan indítási és leállítási üzemmóddal rendelkezik (kivételek: stopper és pontos idő). Ez akkor lép működésbe, amikor a mágnes először halad át az érzékelőnél. Álló kerékpár esetén még kb. 3 másodperc után hátra az új jel beérkezéséig. Ha további jel nem érkezik, akkor a mérés automatikusan leáll.

13. Funkciók

A kerékpárkomputer üzembe helyezését követően megjelenik a dátum, hőmérséklet, sebesség és pontos idő kijelzése. A sebesség értéke folyamatosan frissül és a kijelző közepén látható. A mérési tartomány 0,1-199,9. A MODE gombbal válthat a funkciók között.

STPUHR (stopperóra) -

Maximális mérési tartomány: 9:59:59. Nyomja le a SET gombot a stopperóra indításához. A stopperóra-szimbólum megjelenik a kijelző bal oldalán. A SET gomb ismételt lenyomásával leállítja a számlálót. Tartsa lenyomva a SET gombot kb. 3 másodpercig az stopperóra 0-ra állításához.

DIST (távolság)

A teljesen leengedett táv kerül megjelenítésre. Maximális mérési tartomány: 9999,9. Tartsa lenyomva a SET gombot kb. 3 másodpercig az stopperóra 0-ra állításához.

F-ZEIT (menetidő)

Az aktuális menetidő kerül megjelenítésre. Maximális mérési tartomány: 9:59:59.

DU-KMH (átlagsebesség)

Az aktuális átlagsebesség kerül megjelenítésre. Maximális mérési tartomány: 199,9 km/h vagy mp/h.

Kiegészítő funkció: Ha erre a kijelzésre vált, automatikusan az „L” jelenik meg a hőmérséklet-tartományban, és a legalacsonyabb mért hőmérséklet kerül kijelzésre.

MAXKMh (maximális sebesség)

Az elért maximális sebesség kerül kijelzésre. Maximális mérési tartomány: 199,9 km/h vagy mp/h.

Kiegészítő funkció:

Ha erre a kijelzésre vált, automatikusan a „H” jelenik meg a hőmérséklet-tartományban, és a legmagasabb mért hőmérséklet kerül kijelzésre.

KM + (becsült érkezési idő kilométerben vagy mérföldben, távolsági visszazámlálásként)

Tartsa lenyomva a SET gombot kb. 3 másodpercig a funkcióba való belépéshez. Választhat a „KM +” (távolság visszazámlálás a 0 értéktől a kívánt kilométer/mérföld értékig) és a „KM -” (távolság visszazámlálás a kívánt kilométer/mérföld értéktől a 0 értékig) között. A „KM +” kijelzés villog. Erősítse meg a választást a SET gombbal, és a MODE gombbal válthat a „KM -”-ra. A kijelzőn megjelenik a „0020,0” érték, ennek során az ezres érték villog. A MODE gomb lenyomásával ezt a számot lépésenként eggyel növeljük. A SET gomb lenyomásával megerősítjük a választást. Az ezt követő számok ennek megfelelően kerülnek beállításra.

Amennyiben a menet során megtette a beállított távot, a kijelzőn a célérték villogni kezd. A villogás csak akkor látható, ha be van lépve ebbe a funkcióba. A funkció ismételt aktiválásához tartsa lenyomva kb. 3 másodpercig a SET gombot, és az előzőekben leírtak szerint járjon el.

15. Megőrzés

Tárolás előtt minden alkatrésznek teljesen száraznak kell lennie.

- A kerékpárkomputer mindig száraz helyen tárolja.

- Védje a kerékpárkomputert a közvetlen napfénytől.

- Tárolja a kerékpárkomputert gyermekektől elzárva, biztonságos zárt helyen, -10 °C és + 50 °C közti hőmérsékleten.

16. Hibák leírása

TUDNIVALÓ!

Minden út előtt ellenőrizze a kerékpárkomputer, az érzékelő és a mágnes rögzítését.

- Nincs sebesség-kijelzés:
Ellenőrizze az érzékelő és a mágnes helyzetét.

Ellenőrizze a mágnes és az érzékelő közti távolságot (legfeljebb 2 mm), valamint a kerékpárkomputer és az érzékelő közti távolságot, ill. szögét (90°/max. 60 cm).

A computer az érzékelő adásterületén helyezkedik el (j) ábra. Alapbeállításokhoz. Itt ismét beállíthatja a nyelvet, órát, teljes útszakaszt és karbantartási intervallumot.

- Téves sebességmérés:
Ellenőrizze a gumibroncs kerületének beállítását.

Ellenőrizze a kilométer/mérföld beállítását.

Ellenőrizze az érzékelő és a mágnes helyzetét.

- Fekete kijelző:
Ellenőrizze, hogy a kijelző túlságosan felmelegedett-e. Hagyja lehűlni.

- A kijelzőn szabálytalan számok jelennek meg:
Vegye ki a gombelemet és tegye be azt újra. Vegye figyelembe a polaritást.

- Gyengén vagy egyáltalán nem láthatók az értékek a kijelzőn:
Ellenőrizze a gombelem illeszkedését. Cserélje ki a gombelemet.

SCAN
Ebben a módban 2 másodperces időközönként egymás után automatikusan megjelenik a DIST, DU-KMH és MAXKMh funkció. A MODE gomb lenyomásával a következő funkcióhoz léphetünk.

Elemöltöttség-jelző:
Amikor az elem feszültsége 2,7 V alá csökken (a bemeneti érték 3 V), a kijelző jobb felső sarkában megjelenik az alacsony elemöltöttség szimbólum.

Sebességtrend

A sebesség alakulásának folyamatos kijelzése. Egy oszlopzsimbólum jelenik meg a kijelző bal oldalán . Gyorsulásakor az oszlopok száma növekszik (maximum 6), a sebesség csökkenésekor pedig az oszlopok száma is csökken (minimum 1).

17. Megfelelőségi nyilatkozat

Ce Mi, a Monz Handelsgesellschaft International mbH & Co. KG, Schöndorfer Straße 60-62 | 54292 Trier | Németország, kizárólagos felelősséggel kijelentjük, hogy a termék: Kerekpárkomputer, modellszám: 22975, amelyre ez a nyilatkozat vonatkozik, megfelel a 2011/65/ÉK és a 2014/53/EU irányelv alapvető követelményeinek. A CE jelölés igazolja az EU irányelv követelményeinek teljesítését. A teljes megfelelési nyilatkozat a következő címen található: https://www.monz-international.de/index.php/kundenservice/downloads/category/40-2023

18. Ártalmatlanítás A csomagolást anyagfajták szerint szortírozva kell ártalmatlanítani.

A csomagolás és a kezelési útmutató 100%-ig környezetbarát anyagokból készül, amelyek a helyi szelektív hulladékgyűjtő üzemekben ártalmatlaníthatók.

Az elhasználódott készülék cse-réje

(Az Európai Unió azon országaiban és más olyan európai államokban alkalmazható, ahol már szelektív gyűjtik az újrahasznosítható anyagokat)

Ne dobja a régi készülékeket a háztartási hulladékbá!

Ha a kerekpárkomputert már nem lehet használni, akkor minden fogyasztó törvény szerint köteles a régi készülékeket a háztartási hulladéktól elkülönítve pl. a községi/kerületi gyűjtőhelyen leadni. Ez biztosítja a régi készülék szakszerű újrafeldolgozását és a negatív környezeti hatások elkerülését. Ezért vannak az elektromos készülékek a mellettük lévő szimbólummal megjelölve.

A gombelem ártalmatlanítása

A gombelemeket és akkumlátorokat nem szabad háztartási szemétbe dobni. Azok káros nehézfémeket tartalmaznak. Megjelölés: Pb (= ólom), Hg (= higany), Cd (= kadmium). A törvény szerint az elhasznált gombelemeket és akkumlátorokat kötelező visszaszolgáltatni. A használatot követően a gombelemeket térítésmentesen visszaveszik cégünk értékesítési pontjain vagy annak közvetlen közelében (például az üzletben vagy az önkormányzati gyűjtőhelyeken). A gombelemek és az akkumlátorok áthúzott szemeteskukával vannak megjelölve.

<div></div> <div>PREVIDNOST!</div>
<div></div> <div>Ta signalni simbol / beseda označuje-ta ogrožanje z manjšo stopnjo tveganja, ki ima lahko za posledico smrt ali hudo poškodbo, če ju ne upoštevate.</div>
<div></div> <div>Ta simbol opozarja na možne nevarnosti, ki se nanašajo na otroke.</div>

Ce Izjava o skladnosti (glejte poglavje „Izjava o skladnosti“); izdelki, označeni s tem simbolom, izpolnjujejo vse predpise skupnosti Evropskega gospodarskega prostora, ki se morajo uporabljati.

<div></div> <div>NAPOTEKI!</div>
<div></div> <div>Ta znak pomeni enosmerni tok.</div>
<div></div> <div>Ta znak kaže, kako je vstavljen-a celica gumba:</div>

IP44 Ta znak označuje vrsto zaščite IP44 (zaščita proti vsestranskim brizgom vode).

Ta znak opozarja, da so potrebne baterije priložene.

Ta simbol opozarja na možne nevarnosti glede možnosti eksplozije.

Ta simbol opozarja na možne nevarnosti ob rokovanju z baterijami/akumlatorjem.

Ti znaki informirajo o odstranjevanju embalaže in izdelka med odpadke.

Ta simbol podaja informacije o FSC® certifikatu.

SI

Obseg dobave

■ Računalnik za kolo
■ Držalo za računalnik za kolo
■ Gumijasta podloga držala
■ Senzor
■ Gumijasta podloga senzorja
■ Magnet z magnetnim držalom
■ 2 gumbni celici (2 x tip CR2032)
■ 6 kabelskih vezic
1 Navodila za uporabo (brez ilustracije)

Tehnični podatki

Računalnik za kolo, brez kabla
Št. izdelka: 821752
Šarža: PO30030265
Številka modela: 22975
Napajanje s tokom: Obratovalna napetost: 3 V
Gumbna celica senzorja: 3 V / tip: CR2032
Gumbna celica računalnika za kolo: 3 V / tip: CR2032
Vrsta zaščite: IP44 (zaščiten pred brizgi vode)
Frekvenca prenosa in moč oddajanja: Računalnik za kolo: Frekvenčni pas: 125 kHz ± 10 kHz
Senzor: Frekvenčni pas: 125 kHz ± 10 kHz
Največja prenosljiva jakost: < 5 dBm
Teža: pribl. 76 g (z opremo)
Mere računalnika za kolo: pribl. 6,9 x 4,3 x 1,5 cm (D x Š x G)
Datum proizvodnje: 11/2022
Garancija: 3 leta

1. Uvod

Razlaga znakov

V teh navodilih za uporabo, na računalnik za kolo ali na embalaži se uporabljajo naslednji simboli in signalne besede.

<div></div> <div>OPOZORILO!</div>
<div></div> <div>Ta signalni simbol / beseda označuje-ta ogrožanje s srednjo stopnjo tveganja, ki ima lahko za posledico smrt ali hudo poškodbo, če ju ne upoštevate.</div>
<div></div> <div>PREVIDNOST!</div>
<div></div> <div>Ta signalni simbol / beseda označuje-ta ogrožanje z manjšo stopnjo tveganja, ki ima lahko za posledico manjšo ali zmerno poškodbo, če ju ne upoštevate.</div>

<div></div> <div>NAPOTEKI!</div>
<div></div> <div>Ta signalna beseda svari zoper mogočo gmotno škodo.</div>
<div></div> <div>Ta simbol daje koristne dodatne informacije za uporabo.</div>
<div></div> <div>Ta simbol opozarja na možne nevarnosti, ki se nanašajo na otroke.</div>

Ce Izjava o skladnosti (glejte poglavje „Izjava o skladnosti“); izdelki, označeni s tem simbolom, izpolnjujejo vse predpise skupnosti Evropskega gospodarskega prostora, ki se morajo uporabljati.

== Ta znak pomeni enosmerni tok.

Ta znak kaže, kako je vstavljen-a celica gumba:

IP44 Ta znak označuje vrsto zaščite IP44 (zaščita proti vsestranskim brizgom vode).

Ta znak opozarja, da so potrebne baterije priložene.

Ta simbol opozarja na možne nevarnosti glede možnosti eksplozije.

Ta simbol opozarja na možne nevarnosti ob rokovanju z baterijami/akumlatorjem.

Ti znaki informirajo o odstranjevanju embalaže in izdelka med odpadke.

Ta simbol podaja informacije o FSC® certifikatu.

Z neobvezno oznako »Pre-gled tipa« družbe TÜV SÜD se preverjajo modeli tipa izdelka in označijo kot varni. Tudi proizvodni obrati se preverjajo letno.

2. Predvidena uporaba

Računalnik za kolo je zasnovan izključno za prikazovanje in zbiranje informacij (npr. povprečna hitrost, ura itd.) med uporabo kolesa. Namenjena je izključno v zasebno rabo in ni primer-na za področje obrti. Računalnik za kolo uporabljajte le tako, kot je opisano v teh navodilih za uporabo. Vsaka drugačna uporaba velja kot uporaba, ki ni predvidena in lahko povzroči materialno škodo ali poškoduje ljudi. Ne prevzemamo jamstva za škodo ali poškodbe, ki nastanejo zaradi neupoštevanja pričujočih navodil za uporabo ali nepravilne uporabe.

3. Varnostna navodila Temeljito preberite varnostna navodila.

Ta računalnik za kolo lahko uporabljajo otroci nad 8 let starosti in osebe z omejenimi fizičnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi ali ki nimajo z-dostnih izkušenj in znanja, če so pod nadzorom ali so bili poučeni o varni uporabi računalnika za kolo in razumejo nevarnosti, ki izhajajo iz uporabe njego-ve naprave. Otroci se ne smejo igrati z računalnikom za kolo. Otroci ne smejo čistiti ali vzdr-ževati naprave brez nadzora.

<div></div> <div>OPOZORILO!</div>
<div></div> <div>NEVARNOST! OBSTAJA SMR-TNA NEVARNOST IN NEVAR-NOST POŠKODB.</div>
<div></div> <div>Otrokom ne dovolite v bližino embalaže! Med drugim obstaja nevarnost zadušitve!</div>
<div></div> <div>Računalnik za kolo vsebuje majhne sestavne dele. Otroci jih lahko med igro pogoltnejo in se zadušijo. Otrokom ne dovolite v bližino malih sestavnih delov.</div>

<div></div> <div>NAPOTEKI!</div>
<div></div> <div>4. Nevarnost poškodb!</div>
<div></div> <div>Nepravilno ravnanje z računalni-kom za kolo lahko povzroči poškod-be.</div>
<div></div> <div>Računalnik za kolo ne izpostavlja-te trajni mokroti.</div>
<div></div> <div>Preprečite vdor prahu, vročino in trajno sevanje sonca</div>
<div></div> <div>Računalnika za kolo nikoli ne popravljajte sami. Če imate tehnič-ne težave, se obrnite na enega od servisov, katerih naslovi so navede-ni na garancijski kartici.</div>
<div></div> <div>Če se predal za gumbno baterijo ne more več varno zapreti s pokrovom ohišja, odstranite računalnik za kolo med odpadke tako, kot je opisano v poglavju „Odstranjevanje med od-padke“.</div>
<div></div> <div>Da bi preprečili predčasno izčrpa-nje gumbne baterije, ne sme biti magnet med daljšim mirovanjem kolesa neposredno ob senzorju. Gumbno baterijo odstranite, če ra-čunalnika</div>

4. Nevarnost poškodb!

Nepravilno ravnanje z računalni-kom za kolo lahko povzroči poškod-be.

Računalnika za kolo ne izpostavlja-te trajni mokroti.

Preprečite vdor prahu, vročino in trajno sevanje sonca

Računalnika za kolo nikoli ne popravljajte sami. Če imate tehnič-ne težave, se obrnite na enega od servisov, katerih naslovi so navede-ni na garancijski kartici.

Če se predal za gumbno baterijo ne more več varno zapreti s pokrovom ohišja, odstranite računalnik za kolo med odpadke tako, kot je opisano v poglavju „Odstranjevanje med od-padke“.

Da bi preprečili predčasno izčrpa-nje gumbne baterije, ne sme biti magnet med daljšim mirovanjem kolesa neposredno ob senzorju. Gumbno baterijo odstranite, če ra-čunalnika

5. Varnostna navodila za gumbno baterijo:

<div></div> <div>OPOZORILO!</div>
<div></div> <div>SMRTNA NEVARNOST! Baterij ni dovoljeno zaužiti! Obstaja smrtna nevarnost!</div>
<div></div> <div>Ob zaužitju so lahko baterije smrtno nevarne, zato je treba ta izdelek in pripadajoče baterije hraniti tako, da nista dosegljiva otrokom.</div>
<div></div> <div>Če zaužijete, lahko pride do razje-denin, perforacije mehkih delov in smrti. V 2 urah po zaužitju lahko pri-de do hudih notranjih razjedenin.</div>
<div></div> <div>Če ste pomotoma zaužili baterijo, ta-koj obiščite zdravnika!</div>
<div></div> <div>Baterije shranite izven dosega otrok.</div>

<div></div> <div>OPOZORILO!</div>
<div></div> <div>NEVARNOST EKSPLOZIJE: Ob nepravilni zamenjavi gum-bnih baterij.</div>
<div></div> <div>Gumbno baterijo je dovoljeno za-menjati le v gumbnimi baterijami enakega tipa. Ob zamenjavi gum-bne baterije pazite na usmerjenost polov. Če je treba, očistite pred vsta-vljanjem gumbno baterijo in stike.</div>

NEVARNOST EKSPLOZIJE: Ne polnite gumbnih baterij, ki jih ni mogoče polniti; baterij ne staknite na kratko in/ ali jih ne odpi-rajte. Posledica so lahko pregrejte, nevarnost požara ali eksplozija.

<div></div> <div>POZOR! NOSITE ROKAVICE!</div>
<div></div> <div>Izglejte ali poškodovane gum-bne baterije lahko ob stiku s kožo povzročijo razjedeenie. Izteklili gumbnih baterij se ne dotikajte z golimi rokami: v tem primeru obve-zno nosite primerne zaščitne roka-vice!</div>
<div></div> <div>- Prizadeto mesto sperite pod tekočo vodo!</div>
<div></div> <div>- Takoj se posvetujte z zdravnikom!</div>
<div></div> <div>Če ste pomotoma pogoltni-li gumbno baterijo, takoj obiščite zdravnika.</div>
<div></div> <div>Za senzor in računalnik za kolo upo-rablajate le gumbne baterije tipa CR2032 istega proizvajalca.</div>
<div></div> <div>Suhe baterije shranite na hladnem mestu, ki ne sme biti vlažno.</div>
<div></div> <div>Baterij nikoli ne vrzite v ogenj. Obstaja nevarnost eksplozije</div>
<div></div> <div>Gumbnih baterij ne izpostavite pre-veliki toploti. Povečana nevarnost, da iztečejo!</div>
<div></div> <div>Gumbnih baterij ne deformirajte. Grozi, da bo eksplozirala in poško-dovala ljudi.</div>
<div></div> <div>Gumbne baterije za enkratno upo-rabo izgubijo tudi med shranjeva-njem del svoje energije.</div>
<div></div> <div>Odstranite gumbne baterije, če ra-čunalnika za kolo ne uporabljate.</div>
<div></div> <div>Izrabljene gumbne baterije odstra-nite takoj iz računalnika za kolo in jih pravilno odstranite med odpad-ke na svojem krajevnem zbirmem mestu.</div>
<div></div> <div>Gumbne baterije za enkratno upo-rabo shranite ločeno od izpraznje-nih gumbnih baterij; s tem prepre-čite zamenjavo.</div>

- Prizadeto mesto sperite pod tekočo vodo!

- Takoj se posvetujte z zdravnikom!

Če ste pomotoma pogoltni-li gumbno baterijo, takoj obiščite zdravnika.

Za senzor in računalnik za kolo upo-rablajate le gumbne baterije tipa CR2032 istega proizvajalca.

Suhe baterije shranite na hladnem mestu, ki ne sme biti vlažno.

Baterij nikoli ne vrzite v ogenj.

Obstaja nevarnost eksplozije

Gumbnih baterij ne izpostavite pre-veliki toploti. Povečana nevarnost, da iztečejo!

Gumbnih baterij ne deformirajte.

Grozi, da bo eksplozirala in poško-dovala ljudi.

Gumbne baterije za enkratno upo-rabo izgubijo tudi med shranjeva-njem del svoje energije.

Odstranite gumbne baterije, če ra-čunalnika za kolo ne uporabljate.

Izrabljene gumbne baterije odstra-nite takoj iz računalnika za kolo in jih pravilno odstranite med odpad-ke na svojem krajevnem zbirmem mestu.

Gumbne baterije za enkratno upo-rabo shranite ločeno od izpraznje-nih gumbnih baterij; s tem prepre-čite zamenjavo.

Obstaja nevarnost eksplozije

Gumbnih baterij ne izpostavite pre-veliki toploti. Povečana nevarnost, da iztečejo!

Gumbnih baterij ne deformirajte.

Grozi, da bo eksplozirala in poško-dovala ljudi.

Gumbne baterije za enkratno upo-rabo izgubijo tudi med shranjeva-njem del svoje energije.

Odstranite gumbne baterije, če ra-čunalnika za kolo ne uporabljate.

Izrabljene gumbne baterije odstra-nite takoj iz računalnika za kolo in jih pravilno odstranite med odpad-ke na svojem krajevnem zbirmem mestu.

Gumbne baterije za enkratno upo-rabo shranite ločeno od izpraznje-nih gumbnih baterij; s tem prepre-čite zamenjavo.

Obstaja nevarnost eksplozije

Gumbnih baterij ne izpostavite pre-veliki toploti. Povečana nevarnost, da iztečejo!

Gumbnih baterij ne deformirajte.

Grozi, da bo eksplozirala in poško-dovala ljudi.

Gumbne baterije za enkratno upo-rabo shranite ločeno od izpraznje-nih gumbnih baterij; s tem prepre-čite zamenjavo.

Obstaja nevarnost eksplozije

Gumbnih baterij ne izpostavite pre-veliki toploti. Povečana nevarnost, da iztečejo!

Gumbnih baterij ne deformirajte.

Grozi, da bo eksplozirala in poško-dovala ljudi.

Gumbne baterije za enkratno upo-rabo shranite ločeno od izpraznje-nih gumbnih baterij; s tem prepre-čite zamenjavo.

Obstaja nevarnost eksplozije

Gumbnih baterij ne izpostavite pre-veliki toploti. Povečana nevarnost, da iztečejo!

Gumbnih baterij ne deformirajte.

Grozi, da bo eksplozirala in poško-dovala ljudi.

Gumbne baterije za enkratno upo-rabo shranite ločeno od izpraznje-nih gumbnih baterij; s tem prepre-čite zamenjavo.

Obstaja nevarnost eksplozije

Gumbnih baterij ne izpostavite pre-veliki toploti. Povečana nevarnost, da iztečejo!

Gumbnih baterij ne deformirajte.

Grozi, da bo eksplozirala in poško-dovala ljudi.

Gumbne baterije za enkratno upo-rabo shranite ločeno od izpraznje-nih gumbnih baterij; s tem prepre-čite zamenjavo.

Obstaja nevarnost eksplozije

Gumbnih baterij ne izpostavite pre-veliki toploti. Povečana nevarnost, da iztečejo!

Gumbnih baterij ne deformirajte.

Grozi, da bo eksplozirala in poško-dovala ljudi.

Gumbne baterije za enkratno upo-rabo shranite ločeno od izpraznje-nih gumbnih baterij; s tem prepre-čite zamenjavo.

Obstaja nevarnost eksplozije

Gumbnih baterij ne izpostavite pre-veliki toploti. Povečana nevarnost, da iztečejo!

Gumbnih baterij ne deformirajte.

Grozi, da bo eksplozirala in poško-dovala ljudi.

Gumbne baterije za enkratno upo-rabo shranite ločeno od izpraznje-nih gumbnih baterij; s tem prepre-čite zamenjavo.

Obstaja nevarnost eksplozije

nalnik za kolo z držala.

<div></div> <div>OPOZORILO!</div>
<div></div> <div>7.3. Montaža senzorja in magneta Montaža senzorja / sl. (f-g)</div>
<div></div> <div>Gumijasto podlogo položite na sen-zor D.</div>
<div></div> <div>NAPOTEKI!</div>

Pokrov baterije senzorja mora biti ob montaži obrnjen vstran od naper.

Senzor **D** in gumijasto podlogo **E** po-ložite na vilice (montažna točka (3)) in speljite dve kabelski vezici **H** skozi predvideni odprtini na senzorju **D** . Trdnoategnite kabelski vezici **H** tako, so se da bosta gumijasta podlo-ga **E** in senzor **D** trdno prilegala. Oba odvečna konca kabelskih vezic **H** od-režite s škjarjami. Senzor je montiran.

Montaža magnet a / sl. (h)
Odvijte magnet z magnetnim drža-lom **F** narazen in ga pritrдите tako, kot je prikazano, na eno od napet spre-dnjega kolesa (glejte sl. h-1) v vršni senzorja **D**. Pazite, da razdalja med senzorjem **D** in držalom magnet a **F** ne bo večja od 2 mm. V ta namen za-sukajte ustrezno senzor **D** na vilicah (glejte sl. h-2).

Pazite, da bo magnet **F** šel mimo sen-zorja **D** na puščični oznaki na senzorju.

<div></div> <div>NAPOTEKI!</div>
<div></div> <div>7.4. Fina nastavitvev / sl. (i)</div>
<div></div> <div>Pazite, da bosta računalnik za kolo A in senzor D postavljena med seboj v kotu 90°. Medsebojna razdalja med računalnikom kolesa A in senzorjem D sme biti najv. 60 cm.</div>
<div></div> <div>Pred montažo senzorja si na vilicah označite največjo razdaljo!</div>

Pazite, da bo računalnik montiran v označenem območju oddajanja sen-zorja, sl. (j)

Pazite, da bo računalnik montiran v označenem območju oddajanja sen-zorja, sl. (j)

8. Začete uporabe

Pred prvo uporabo računalnika za kolo in senzorja morate vstaviti gumbne baterije.

Vstavljanje gumbne baterije v sen-zor (sl. k)

in računalnik za kolo / sl. (l)

S kovancem odprite pokrov predala za gumbno baterijo na senzorju **D** tako, da ga zavrtite v smeri gibanja urinega kazalca. Pokrov morate s kovancem pritisniti na rahlo navzdol. Izognite se neposrednemu stiku kože s površinami gumbne baterije. Zaradi tega se lahko izprazniyo. Gumbno baterijo **G** vložite tako, da bo pol + viden. Ko ste vložili gumbno baterijo znova zaprite pokrov s kovancem.

Enako poteka postopek pri računal-niku za kolo **A**. Morda bo treba raču-nalnik za kolo pri vstavljanju gumbne baterije sneti z držala, glejte sl. (e).

<div></div> <div>8.1 Jeziki menija</div>
<div></div> <div>Pred nastavljanjem računalnika s-ne miti z zaslona zaščitno folijo.</div>
<div></div> <div>Ko ste vstavili gumbne bateri-je, zasveti nastavitvev za izbiro jezika menija. Izbirate lahko med nemščino, angleščino in francoščino. Za menjavo med jeziki pritisnite tipko MODE. Svojo izbi-ro potrdite s tipko SET.</div>

8.2 Nastavitvev km/h oz. mp/h
Tukaj lahko spreminjate med km/h (kilometrov na uro) in mp/h (milj na uro). Kot prikaz beldskih vezic **H** odrežite s škjarjami. Držalo je zdaj montirano.

Montaža na krmilnem drogu / sl. (d).
Držalo **B** in gumijasto podlogo **C** položite na krmilni drog (montažna točka (2)) in speljite dve kabelski ve-zici **H** skozi predvideni odprtini na držalu **B**. Trdnoategnite kabelski vezici **H** tako, da se bo celotno držalo trdno prilegalo. Oba odvečna konca kabelskih vezic **H** odrežite s škjarjami. Držalo je zdaj montirano.

8.2 Nastavitvev km/h oz. mp/h
Tukaj lahko spreminjate med km/h (kilometrov na uro) in mp/h (milj na uro). Kot prikaz beldskih vezic **H** odrežite s škjarjami. Držalo je zdaj montirano.

8.2 Nastavitvev km/h oz. mp/h
Tukaj lahko spreminjate med km/h (kilometrov na uro) in mp/h (milj na uro). Kot prikaz beldskih vezic **H** odrežite s škjarjami. Držalo je zdaj montirano.

Montaža računalnika za kolo / sl. (e)
Računalnik za kolo **A** potisnite na držalo **B**. tako, da se bo glasno za-skočil. Računalnik za kolo odstranite z držala tako, da pritisnete kavelj za odpahnitev navzdol in snamete raču-

Obseg pnevmatike ugotovite na naslednji način:

1. Pazite na pravilno napih-njeno zračnico.